

**RÉPERTOIRE DES BÉNÉFICIAIRES DE DROITS FORESTIERS
SUR LES TERRES DU DOMAINE DE L'ÉTAT**
(Version du 1^{er} avril 2013)

ÉDITION SPÉCIALE

NOUVEAU RÉGIME FORESTIER 

GA : Garanties d'approvisionnement

ED : Ententes de délégation de gestion

EABF : Ententes d'attribution de biomasse forestière

PRAU : Permis de récolte aux fins de l'approvisionnement d'une usine de transformation du bois

*Ministère
des Ressources
naturelles*

Québec 

Réalisation

Ministère des Ressources naturelles
Direction de la gestion des stocks ligneux
880, chemin Sainte-Foy, local 7.40
Québec (Québec) G1S 4X4
Téléphone : (418) 627-8648
Télécopieur : (418) 643-1690

Bruno Lévesque, technicien forestier
ET
Doris Audet, ingénieur forestier

RÉPERTOIRE DES BÉNÉFICIAIRES DE DROITS FORESTIERS SUR LES TERRES DU DOMAINE DE L'ÉTAT

(Version du 1er avril 2013)

- 1- Glossaire
- 2- Bulletin des droits forestiers consentis
- 3- Synthèse des volumes consentis en garantie d'approvisionnement et permis de récolte
- 4- Ententes d'attribution de biomasse forestière en vigueur
- 5- Liste des bénéficiaires de GA et PRAU par ordre alphabétique
- 6- Liste des bénéficiaires de GA et PRAU par région de garantie ou unité d'aménagement
- 7- Liste des bénéficiaires d'ententes de délégation par territoire forestier résiduel
- 8- Cartes

1- Glossaire

<u>GA</u>	Garantie d'approvisionnement
<u>PRAU</u>	Permis de récolte aux fins d'approvisionnement d'une usine de transformation de bois
<u>EABF</u>	Entente d'attribution de biomasse forestière
<u>ED</u>	Entente de délégation de gestion
<u>UA</u>	Unité d'aménagement
<u>R-GA</u>	Région d'application de la garantie d'approvisionnement
<u>TFR</u>	Territoire forestier résiduel
<u>m³</u>	Mètre cube solide

PRODUITS

A	Litière
B	Bardeaux
C	Copeaux
D	Déroulage (placage, contreplaqués, poutrelles)
E	Produits énergétiques
F	Panneaux
G	Tournage, façonnage (poteaux, composantes)
H	Bois de fuseaux
L	Lattes
P	Pâtes, papiers, cartons
S	Sciage

NUMÉRO DE CLIENT

064 1 005 Unité de gestion + type de client + Séquentiel

Type de client détenant un permis d'usine

0	Pâtes, papiers, panneaux
1	Usine productrice de copeaux
2	Usine avec GA sans copeaux
3	Usine sans GA sans copeaux
4	Usine de cogénération

Type de client sans permis d'usine

A	Autochtone
M	Municipalité
S	Autre organisme



	Unités d'aménagement (UA) (m ³ / année)					Territoires résiduels
	Possibilité	Garantie	Permis	BMMB	%	ED (m ³)
SEPM	19 248 000	12 693 650	642 600	4 185 000	91%	
Autres résineux	735 000	189 700	0	38 850	31%	
Peupliers	2 665 700	1 353 850	0	566 000	72%	
Feuillus durs	6 092 200	2 279 900	85 000	922 050	54%	
Total	28 740 900	16 517 100	727 600	5 711 900	80%	0

	Distribution régionale (Nb)		
	UA	GA	Permis
Bas-Saint-Laurent	6	17	1
Saguenay-Lac-Saint-Jean	7	20	1
Capitale-Nationale	4	10	0
Mauricie-Centre-du-Québec	5	14	1
Estrie-Montréal-Montérégie	1	3	0
Outaouais	6	9	1
Abitibi-Témiscamingue	7	15	3
Côte-Nord	6	4	0
Nord-du-Québec	17	6	2
Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine	3	8	3
Chaudière-Appalaches	3	11	0
Laval-Lanaudière	2	5	1
Laurentides	4	14	0
Total	71	136	13

Points saillants

Mise en place du nouveau régime forestier de la Loi sur l'aménagement durable du territoire forestier

Fin des droits forestiers (CAAF, CtAF et CvAF) de la Loi sur les forêts le 31 mars 2013.

Superficie des UA (ha)	
Totale	35 721 808
Forestière productive accessible	27 212 183

	Évolution des droits consentis 2013 - 2014				
	2013-2014	1 ^{er} trimestre	2 ^e trimestre	3 ^e trimestre	4 ^e trimestre
Nouvelle garantie (Nb)					
- Volume résineux (m ³)					
- Volume feuillu (m ³)					
Résiliation garantie (Nb)					
- Volume résineux (m ³)					
- Volume feuillu (m ³)					
Avenant (Nb)					
- Volume résineux (m ³)					
- Volume feuillu (m ³)					
Revision garantie (Nb)					
- Volume résineux (m ³)					
- Volume feuillu (m ³)					
Nouvelle ED (Nb)					
Nombre de garantie					
- Volume résineux (m ³)					
- Volume feuillu (m ³)					

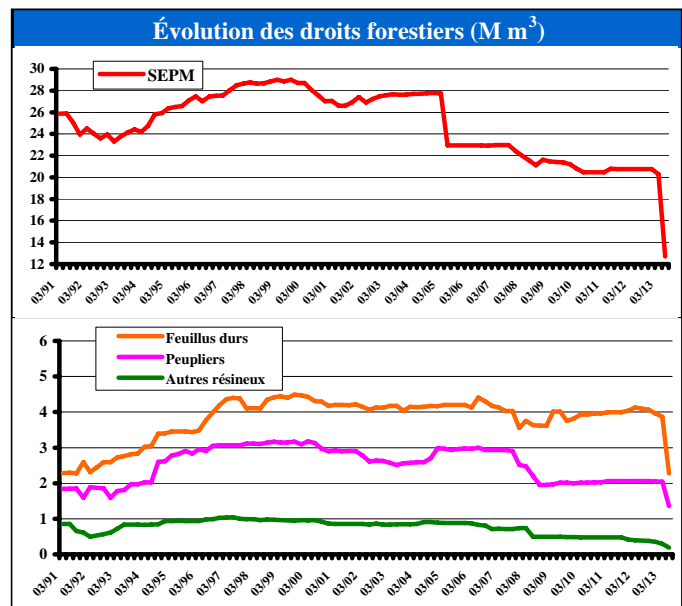
GA par catégorie d'usines		
	Nb GA	Volume (m ³)
Bardeaux	7	85 700
Énergie	2	18 100
Déroulage	8	143 650
Panneaux	7	1 514 000
Pâtes et papiers	6	993 700
Poteaux	4	47 000
Sciage	102	13 714 950
Total	136	16 517 100

Ententes d'attribution de biomasse		
	Nombre	Volume (tmv/année)
	26	1 300 036

↑ ↓ : Tendance du dernier trimestre.

Territoires forestiers résiduels (ED)	Nombre		Superficie (ha)	
Bas-Saint-Laurent				
Saguenay-Lac-Saint-Jean				
Capitale-Nationale-Chaudière-Appalaches				
Mauricie-Centre-du-Québec				
Outaouais				
Abitibi-Témiscamingue				
Côte-Nord				
Nord-du-Québec				
Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine				
Estrie-Montréal-Montérégie				
Laval-Lanaudière-Laurentides				
Total	0	0	0	0

SEPM : Sapin, épinettes, pin gris et mélèzes.
 GA : Garantie d'approvisionnement
 Permis : Permis pour la récolte de bois aux fins d'approvisionner une usine de transformation du bois
 ED : Entente de délégation
 UA : Unité d'aménagement



3.SYNTHESE DES VOLUMES CONSENTIS EN GARANTIE D'APPROVISIONNEMENT ET PERMIS DE RÉCOLTE

Territoire	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Toutes essences
012-53 011-51 01R-GA	5 000 2 400 447 300	23 100			70 500					122 750		5 000 2 400 663 650
Total 01RGA	454 700	23 100			70 500					122 750		671 050
025-51 02R-GA	50 000 3 782 550				326 150	104 700				257 100		50 000 4 470 500
Total 02RGA	3 832 550				326 150	104 700				257 100		4 520 500
03R-GA	333 450		100		24 100				500	71 650		429 800
Total 03RGA	333 450		100		24 100				500	71 650		429 800
043-52 043-51 042-51 04R-GA	5 500 59 500 19 000 1 454 900	12 500		8 700	236 600	75 600			321 850	93 500	13 000	65 500 59 500 19 000 2 216 650
Total 04RGA	1 538 900	12 500		8 700	236 600	75 600			321 850	153 500	13 000	2 360 650
05R-GA	14 000	700			3 450				200	20 100		38 450
Total 05RGA	14 000	700			3 450				200	20 100		38 450
083-51 08R-GA	1 286 400			13 700	295 250	25 000 80 150			24 850	211 100		25 000 1 911 450
Total 08RGA	1 286 400			13 700	295 250	105 150			24 850	211 100		1 936 450
09R-GA	1 546 400											1 546 400
Total 09RGA	1 546 400											1 546 400
10R-GA 087-64 085-51 026-65 026-63 026-62 026-61	2 228 650 30 000 45 000 64 900 60 100 65 200 59 800				85 450	4 850				200		2 319 150 30 000 45 000 64 900 60 100 65 200 59 800
Total 10RGA	2 553 650				85 450	4 850				200		2 644 150
112-62 111-61 11R-GA	5 000 25 000 676 800				71 450					49 250		5 000 25 000 797 500
Total 11RGA	706 800				71 450					49 250		827 500
12R-GA	114 500	2 750	600		8 100				50	25 500		151 500

3.SYNTÈSE DES VOLUMES CONSENTIS EN GARANTIE D'APPROVISIONNEMENT ET PERMIS DE RÉCOLTE

Territoire	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Toutes essences
Total 12RGA	114 500	2 750	600		8 100				50	25 500		151 500
14R-GA	52 450	7 750		3 100	15 100				33 500	24 550		136 450
Total 14RGA	52 450	7 750		3 100	15 100				33 500	24 550		136 450
15R-GA	400 800	11 950	450	9 850	64 600	56 250		152 550	68 550		25 150	790 150
Total 15RGA	400 800	11 950	450	9 850	64 600	56 250		152 550	68 550		25 150	790 150
073-52	7 400											7 400
073-51	57 400											57 400
071-52	41 500											41 500
071-51	39 900											39 900
07R-GA	355 450	32 850	1 150	60 450	153 100	114 450		200 850	76 750		50 400	1 045 450
Total 07RGA	501 650	32 850	1 150	60 450	153 100	114 450		200 850	76 750		50 400	1 191 650
QUÉBEC	13 336 250	91 600	2 300	95 800	1 353 850	461 000		353 400	526 250	935 700	88 550	17 244 700

4. ENTENTES D'ATTRIBUTIONS ET ENTENTES PONCTUELLES DE **RÉCOLTE DE BIOMASSE FORESTIÈRE EN VIGUEUR**

No	Nom du bénéficiaire	UA	Volume (TMV/année) ⁽¹⁾		
			Marchand (²)	Non marchand	Total
600	Coopérative forestière de la Matapédia	012-53	824	9 476	10 300
602	Emballages Smurfit-Stone Canada, S.E.C. (Matane)	012-54	756	10 044	10 800
603	Groupement forestier de Témiscouata inc. (Division Est-du-Lac)	011-51	1 836	8 964	10 800
		011-52	1 656	7 544	9 200
			3 492	16 508	20 000
604	7247532 Canada inc.	072-51	500	4 500	5 000
		074-51	5 500	29 500	35 000
			6 000	34 000	40 000
605	3742989 Canada inc.	072-51	1 000	9 000	10 000
		073-51	5 500	44 500	50 000
			6 500	53 500	60 000
607	Énergie Miti inc.	042-51	3 000	29 900	32 900
		043-52	4 500	45 500	50 000
			7 500	75 400	82 900
608	Coopérative forestière du Haut Saint-Maurice	042-51	900	9 100	10 000
609	Lauzon Bois énergétique recyclé inc. (Saint-Paulin)	041-51	6 700	67 600	74 300
		043-51	1 600	24 800	26 400
			8 300	92 400	100 700
610	Coopérative forestière de la Petite Nation	061-51	7	2 193	2 200
		061-52	30	4 970	5 000
		064-51	32	4 968	5 000
		064-52	0	4 000	4 000
			69	16 131	16 200
611	Coopérative pour la valorisation de la biomasse	024-51	0	15 000	15 000
		024-52	0	1 200	1 200
		025-51	0	39 600	39 600
		027-51	3 450	0	3 450
			3 450	55 800	59 250
612	Coop forestière de Laterrière et coop forestière de Ste-Rose	023-52	0	33 000	33 000

4. ENTENTES D'ATTRIBUTIONS ET ENTENTES PONCTUELLES DE **RÉCOLTE DE BIOMASSE FORESTIÈRE EN VIGUEUR**

No	Nom du bénéficiaire	UA	Volume (TMV/année) ⁽¹⁾		
			Marchand (²)	Non marchand	Total
613	Coopérative forestière Ferland-Boileau	023-52	0	18 000	18 000
618	3742989 Canada inc.	061-51	23	7 777	7 800
		064-52	0	3 000	3 000
			23	10 777	10 800
619	3742989 Canada inc. et Uniboard Canada inc.	064-51	34 100	160 900	195 000
620	Coopérative de gestion forestière des Appalaches	035-51	1 500	14 800	16 300
621	Vexco inc.	034-51	0	300	300
623	Groupe Crête division Riopel inc.	062-51	201	1 799	2 000
624	7063431 Canada inc. (Naturozone - Granules)	062-51	1 000	11 000	12 000
		062-52	896	9 104	10 000
			1 896	20 104	22 000
625	9107-4690 Québec inc. (Massifor)	062-51	104	8 896	9 000
		062-52	96	9 904	10 000
			200	18 800	19 000
627	3742989 Canada inc.	071-51	590	9 410	10 000
		071-52	4 020	25 980	30 000
		073-51	5 097	40 903	46 000
		073-52	528	2 672	3 200
			10 235	78 965	89 200
629	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	073-51	443	3 557	4 000
		073-52	659	3 341	4 000
			1 102	6 898	8 000
630	Chapais Énergie, Société en commandite	026-63	0	5 288	5 288
		026-64	0	11 688	11 688
		026-65	0	10 387	10 387
		026-66	0	7 485	7 485
			0	34 848	34 848
631	Socam Abitibi inc.	084-51	180	24 820	25 000
		086-51	728	25 272	26 000

4. ENTENTES D'ATTRIBUTIONS ET ENTENTES PONCTUELLES DE **RÉCOLTE DE BIOMASSE FORESTIÈRE EN VIGUEUR**

No	Nom du bénéficiaire	UA	Volume (TMV/année) ⁽¹⁾		
			Marchand ⁽²⁾	Non marchand	Total
		087-51	0	28 000	28 000
			908	78 092	79 000
632	Gestion Cyclofor inc.	082-51	2 049	45 264	47 313
		083-51	4 784	73 753	78 537
		084-51	539	74 325	74 864
		084-62	182	20 230	20 412
		086-51	736	25 576	26 312
			8 290	239 148	247 438
634	Coop forestière de Laterrière et coop forestière de Ste-Rose	022-51	0	15 500	15 500
		023-51	0	35 000	35 000
		023-52	0	49 500	49 500
			0	100 000	100 000
637	Coopérative agro-forestière Kinojévis-Abijévis	082-51	650	14 350	15 000
QUÉBEC			96 896	1 203 140	1 300 036

(1) TMV: Tonne métrique verte

(2) Volume de dimension marchande contenu dans les branches. 1 TMV = 1 mètre cube. La proportion de bois marchand est indiquée à titre indicatif seulement.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.) 590, montée du Lac-Castor, CP 4699 Rivière-Rouge (Québec) J0T 1T0	C, S	141	154 1 005	Peupliers	07R-GA 15R-GA	5 100 5 000 <u>10 100</u>		5 100 5 000 <u>10 100</u>
				Pruche	15R-GA	450		450
						10 550		10 550
Adélard Goyette & Fils ltée 890, rue Principale Rivière-à-Pierre (Québec) G0A 3A0	C, S	228	031 1 008	Pins blanc et rouge	04R-GA	8 550		8 550
						8 550		8 550
Barrette-Chapais ltée Route 113, kilomètre 346, CP 248 Chapais (Québec) G0W 1H0	C, S	215	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	04R-GA 10R-GA	57 050 410 200 467 250		57 050 410 200 467 250
Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac) 60, route 295 Saint-Juste-du-Lac (Québec) G0L 1V0	C, S	055	011 1 002	Feuillus durs	01R-GA	24 550		24 550
						24 550		24 550
Bois Cargault inc. (Saint-Adalbert) 23, route 204 Est Saint-Adalbert (Québec) G0R 2M0	C, S	387	125 1 022	Peupliers	12R-GA	7 100		7 100
						7 100		7 100
Bois Cargault inc. (Saint-Pamphile) 275, rue Industrielle Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	C, S	428	125 1 025	Feuillus durs	12R-GA	4 000	2 000	6 000
						4 000	2 000	6 000
Bois CFM inc. Route 132 Causapscal (Québec) G0J 1J0	C, S	090	012 1 011	Peupliers	01R-GA 11R-GA	16 050 1 000 17 050		16 050 1 000 17 050
Bois Daaquam inc. 370, route 204 Saint-Just-de-Bretenières (Québec) G0R 3H0	C, S	010	125 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	12R-GA	31 550		31 550
						31 550		31 550
Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue) 144, rang Lafontaine Sainte-Perpétue (Québec) G0R 3Z0	C, S	011	125 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA 12R-GA	19 550 23 650 43 200		19 550 23 650 43 200
Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapscal) 562, route 132 Ouest Causapscal (Québec) G0J 1J0	C, S	088	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA 11R-GA	121 550 77 200 198 750		121 550 77 200 198 750
Bois Granval G.D.S. inc. (Grande-Vallée) 10, rue Industrielle Grande-Vallée (Québec) G0E 1K0	C, S	114	112 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	11R-GA 11R-GA	5 800 109 600 115 400		5 800 109 600 115 400
Bois K.M.S. (GMI) ltée 2549, chemin Francisco, CP 4730 Rivière-Rouge (Québec) J0T 1T0	G	023	154 2 012	Pin gris	04R-GA 07R-GA 08R-GA 10R-GA 15R-GA	400 7 250 800 700 2 550 <u>11 700</u>		400 7 250 800 700 2 550 <u>11 700</u>
				Pin rouge	07R-GA 15R-GA	200 250 <u>450</u>		200 250 <u>450</u>
						12 150		12 150

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
Bois Marsoui G.D.S. inc. (Marsoui) 2, route Candego Marsoui (Québec) G0E 1S0	C, S	125	112 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	11R-GA	124 150 124 150		124 150 124 150
Bois nobles Ka'N'Enda ltée (Mont-Laurier - Déroulage) 701, rue Iberville Mont-Laurier (Québec) J9L 3W7	D	139	154 2 006	Bouleaux jaune et pap	07R-GA 15R-GA	2 700 4 250 <u>6 950</u>		2 700 4 250 <u>6 950</u>
				Hêg, Ch, Til et Auf	07R-GA 15R-GA	850 100 <u>950</u>		850 100 <u>950</u>
				Peupliers	04R-GA 07R-GA 15R-GA	1 250 9 900 8 350 <u>19 500</u>		1 250 9 900 8 350 <u>19 500</u>
						27 400		27 400
Bois nobles Ka'N'Enda ltée (Mont-Laurier - Sciage 1) 701, rue Iberville Mont-Laurier (Québec) J9L 3W7	C, S	140	154 1 007	Bouleaux jaune et pap	15R-GA	36 350	700	37 050
				Érables	15R-GA	13 600	300	13 900
				Hêg, Ch, Til et Auf	15R-GA	2 600		2 600
						52 550	1 000	53 550
Boisaco inc. 648, chemin du Moulin, CP 250 Sacré-Coeur (Québec) G0T 1Y0	C, S	007	091 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	09R-GA	406 850 406 850		406 850 406 850
Boiseries Savco inc. 690, route 352 Saint-Adelphe (Québec) G0X 2G0	C, S	318	041 1 023	Feuillus durs	03R-GA 04R-GA		3 400 45 500 48 900	3 400 45 500 48 900
C. Meilleur & Fils inc. 6, chemin du Rang 7 Kiamika (Québec) J0W 1G0	C, S	136	154 1 011	Thuya	15R-GA	2 800 2 800		2 800 2 800
Cascades Canada ULC (Cabano) 300, rue Commerciale Témiscouata-sur-le-Lac (Québec) G0L 1E0	P	068	011 0 003	Feuillus durs	01R-GA	33 050 33 050		33 050 33 050
Charbon de Bois Feuille d'Érable inc. 168, rang Sainte-Anne Sainte-Christine-d'Auvergne (Québec) G0A 1A0	E	232	031 2 007	Feuillus durs	03R-GA		6 500 6 500	6 500 6 500
Compagnie RockTenn du Canada inc. (La Tuque) 1000, chemin de l'Usine La Tuque (Québec) G9X 3P8	P	263	042 0 001	Bouleaux jaune et pap	04R-GA	257 650		257 650
				Feuillus durs	02R-GA	57 600		57 600
				Peupliers	04R-GA	14 000		14 000
						329 250		329 250
Conseil de bande des Micmacs de Gesgapegiag 100, boulevard Perron Maria (Québec) G0C 1Y0		418	111 A 003	Sab-Ép-Pig-Mél	111-61	15 000 15 000		15 000 15 000
Conseil de la nation Anishnabe 1026, boulevard Cicip Lac-Simon (Québec) J0Y 3M0		426	083 A 001	Bouleau à papier	083-51	25 000 25 000		25 000 25 000
Conseil des Atikamekw de Manawan		417	143 A 001	Feuillus durs	043-52	18 000	42 000	60 000

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
135, rue Kicik Manawan (Québec) J0K 1M0						18 000	42 000	60 000
Conseil des montagnais du Lac-Saint-Jean 1671, rue Ouatouchouan Mashteuiatsh (Québec) G0W 2H0		423	022 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	025-51	50 000		50 000
						50 000		50 000
Coopérative de Solidarité Valoribois 225, route 170 Petit-Saguenay (Québec) G0V 1N0	C, S	006	021 1 013	Peupliers	02R-GA 03R-GA	27 300 16 600 <u>43 900</u>		27 300 16 600 <u>43 900</u>
				Sab-Ép-Pig-Mél	03R-GA	35 650		35 650
						79 550		79 550
Coopérative forestière des Hautes-Laurentides 6, chemin du Vieux-Moulin Lac-Saguay (Québec) J0W 1L0	S	304	154 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	15R-GA	900		900
						900		900
Corporation foncière de Waswanipi Édifice Diom-Blacksmith, CP 8 Waswanipi (Québec) J0Y 3C0		409	107 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	026-63 026-65 087-64	60 100 64 900 30 000		60 100 64 900 30 000
						155 000		155 000
Corporation forestière Eenatuk 187, Main Street Mistissini (Québec) G0W 1C0		414	102 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	026-61 026-62	59 800 65 200		59 800 65 200
						125 000		125 000
Damabois division Cap-Chat inc. Rue Louis-Landry Cap-Chat (Québec) G0J 1E0	C, S	413	112 1 012	Feuillus durs	11R-GA	1 400	450	1 850
				Peupliers	11R-GA	26 050		26 050
						27 450	450	27 900
Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers) 609, 12e Rang, CP 1010 Windsor (Québec) J1S 2L9	P	225	051 0 003	Feuillus durs	03R-GA 04R-GA 05R-GA 12R-GA 14R-GA	25 000 48 000 11 550 14 450 24 550 <u>123 550</u>		25 000 48 000 11 550 14 450 24 550 <u>123 550</u>
				Peupliers	03R-GA 05R-GA 12R-GA	2 000 3 450 1 000 <u>6 450</u>		2 000 3 450 1 000 <u>6 450</u>
						130 000		130 000
E. Tremblay & Fils Itée 3000, route du Lac Est Alma (Québec) G8B 5V2	C, S	178	021 1 003	Peupliers	02R-GA	52 850		52 850
						52 850		52 850
Eacom Timber Corporation (Matagami) 2000, boulevard Industriel Matagami (Québec) J0Y 2A0	C, S	041	106 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	10R-GA	308 700		308 700
						308 700		308 700
Eacom Timber Corporation (Val-d'Or) 3030, boulevard Jean-Jacques Cossette Val-d'Or (Québec) J9P 6Y6	C, S	032	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	07R-GA 08R-GA	28 000 355 600		28 000 355 600
						383 600		383 600
Éco-Cèdre inc. 807, rue Principale Saint-Donat (Québec) J0T 2C0	C, S	319	142 1 004	Thuya	14R-GA	2 000		2 000
						2 000		2 000

(1) **Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.**

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
Éloi Moisan inc. 20, route 354 Saint-Gilbert (Québec) G0A 3T0	C, S	233	031 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	03R-GA 04R-GA	200 3 975		200 3 975
						4 175		4 175
Forespect inc. 760, route 323 Namur (Québec) J0V 1N0	C, S	161	072 1 012	Bouleaux jaune et pap Érables Hêg, Ch, Til et Auf Peupliers Pruche	07R-GA 07R-GA 07R-GA 07R-GA 07R-GA	13 450 4 100 550 3 300 1 150	150 450 250	13 600 4 550 800 3 300 1 150
						22 550	850	23 400
Forex inc. (Ferme-Neuve) 31, route 309 Nord Ferme-Neuve (Québec) J0W 1C0	C, S	142	154 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	15R-GA	194 750		194 750
						194 750		194 750
Forex inc. (Rivière-Rouge) 13040, route 117 Nord Rivière-Rouge (Québec) J0T 2X0	C, S	137	154 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	15R-GA	66 300		66 300
						66 300		66 300
Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée) 451, rue Victoria Thurso (Québec) J0X 3B0	P	159	072 0 002	Érables Hêg, Ch, Til et Auf	07R-GA 15R-GA 07R-GA 15R-GA	79 600 96 600 <u>176 200</u> 26 150 16 550 <u>42 700</u>		79 600 96 600 <u>176 200</u> 26 150 16 550 <u>42 700</u>
						218 900		218 900
Gaston Cellard inc. 1, rue Cellard Escuminac (Québec) G0C 2M0	C, S	100	111 1 011	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	11R-GA 11R-GA	10 700 13 200	1 000	11 700 13 200
						23 900	1 000	24 900
Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de- Mékinac) 88, route 159 Saint-Roch-de-Mékinac (Québec) G0X 2E0	C, S	244	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	04R-GA	417 850		417 850
						417 850		417 850
Gestofor inc. 601, rue Guyon Saint-Raymond (Québec) G3L 1Z1	C, S	231	031 1 009	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	03R-GA 03R-GA	8 650 300		8 650 300
						8 950		8 950
Groupe Crête division Riopel inc. 8227, route 125, CP 300 Chertsey (Québec) J0K 3K0	C, S	280	142 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	14R-GA 15R-GA	44 000 13 900		44 000 13 900
						57 900		57 900
Groupe Crête division St-Faustin inc. 1617, route 117, CP 477 Saint-Faustin--Lac-Carré (Québec) J0T 1J2	C, S	405	151 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	07R-GA 15R-GA	45 450 122 400		45 450 122 400
						167 850		167 850
Groupe Lebel (2004) inc. (Biencourt) 1, rue Principale Ouest Biencourt (Québec) G0K 1T0	C, S	061	011 1 001	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA 01R-GA	3 100 11 100		3 100 11 100
						14 200		14 200
Groupe Lebel (2004) inc. (Cap-Chat)	C, S	129	112 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	11R-GA	55 000		55 000

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
Parc Industriel, CP 578 Cap-Chat (Québec) G0J 1E0						55 000		55 000
Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis) 566, avenue Guérette Dégelis (Québec) G5T 1G5	C, S	070	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA	88 650 88 650		88 650 88 650
Groupe Lebel (2004) inc. (Price) 1, rue Mitis Price (Québec) G0J 1Z0	C, S	091	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA	84 100 84 100		84 100 84 100
Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de- Kamouraska) 264, route Picard Saint-Joseph-de-Kamouraska (Québec) G0L 3P0	C, S	059	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA	15 300 15 300		15 300 15 300
Groupe Lebel (2004) inc. (Squatec) 21, rue Saint-Joseph Saint-Michel-du-Squatec (Québec) G0L 4H0	C, S	076	011 1 016	Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA	14 950 14 950		14 950 14 950
Groupe Lignarex inc. 7700, chemin de la Batture Jonquière (Québec) G7B 3P6	C, S	185	021 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	95 000 95 000		95 000 95 000
Groupe NBG inc. RR 4 et 5, canton Estcourt Rivière-Bleue (Québec) G0L 2B0	C, S	072	011 1 018	Peupliers	01R-GA	25 200 25 200		25 200 25 200
Industries G.D.S. inc. (Pointe-à-la-Croix) 6, chemin Qospem Pointe-à-la-Croix (Québec) G0C 1L0	C, S	101	111 1 006	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	11R-GA 11R-GA	9 450 66 850 76 300		9 450 66 850 76 300
Industries John Lewis Itée 1101, boulevard Ducharme La Tuque (Québec) G9X 3C3	C, D	265	042 1 002	Bouleau à papier	04R-GA	52 400 52 400		52 400 52 400
Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux) 210, 9e Avenue Est, CP 280 La Sarre (Québec) J9Z 2X5	F	053	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers	08R-GA 10R-GA 08R-GA 10R-GA	22 950 4 850 <u>27 800</u> 79 850 68 550 <u>148 400</u> 176 200		22 950 4 850 <u>27 800</u> 79 850 68 550 <u>148 400</u> 176 200
Industries Norbord inc. (Val-d'Or) 1, rue des Panneaux Val-d'Or (Québec) J9P 7A1	F	054	083 0 001	Bouleau à papier Peupliers	08R-GA 08R-GA 10R-GA	57 200 162 300 16 700 <u>179 000</u> 236 200		57 200 162 300 16 700 <u>179 000</u> 236 200
Industries Parent inc. 201, chemin de la Scierie, CP 100 La Tuque (Québec) G0X 3P0	C, S	267	042 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	04R-GA	382 950 382 950		382 950 382 950
Industries T.L.T. inc.	C, S	204	024 1 001	Feuillus durs	02R-GA	60 300 60 300	110 450	170 750 170 750

(1) **Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.**

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
144, rue Larouche Sainte-Monique (Québec) G0W 2T0								
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage) Rang Nord-du-Ruisseau Gordon Kipawa (Québec) J0Z 3P0	C, D	170	081 1 005	Bouleaux jaune et pap	07R-GA 08R-GA	1 450 10 950 12 400		1 450 10 950 12 400
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche) Rang Ouest, canton Langelier La Tuque (Québec) G0X 1R0	C, S	266	042 1 004	Bouleaux jaune et pap	04R-GA	34 750 34 750		34 750 34 750
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Low) Route 105, CP 59 Low (Québec) J0X 2C0	C, S	153	072 1 001	Pins blanc et rouge	07R-GA	31 100 31 100		31 100 31 100
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier) 172, avenue du Moulin Mont-Laurier (Québec) J9L 3W1	C, S	145	154 1 006	Bouleaux jaune et pap	07R-GA 15R-GA	5 100 15 050 <u>20 150</u>	700	5 800 15 050 <u>20 850</u>
				Érables	07R-GA 15R-GA	8 950 12 100 <u>21 050</u>	1 550	10 500 12 100 <u>22 600</u>
				Hêg, Ch, Til et Auf	07R-GA 15R-GA	2 550 100 <u>2 650</u>	700	3 250 100 <u>3 350</u>
						43 850	2 950	46 800
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville) 540, rue Saint-Henri, CP 670 Princeville (Québec) G0P 1E0	C, D	251	171 1 013	Hêg, Ch, Til et Auf	07R-GA	1 000 1 000		1 000 1 000
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Rapides-des-Joachims) 478, chemin du Moulin, CP 62 Rapides-des-Joachims (Québec) J0X 3M0	C, S	149	071 1 002	Bouleaux jaune et pap	07R-GA	10 800	700	11 500
				Érables	07R-GA	17 800	1 500	19 300
				Hêg, Ch, Til et Auf	07R-GA	4 350	650	5 000
				Pins blanc et rouge	07R-GA 08R-GA	10 200 3 250 <u>13 450</u>		10 200 3 250 <u>13 450</u>
						46 400	2 850	49 250
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse) 15, boulevard Curé Labelle, CP 90 Sainte-Thérèse (Québec) J7E 4H9	D	281	152 2 004	Bouleaux jaune et pap	07R-GA	4 750		4 750
				Érables	07R-GA 15R-GA	500 300 <u>800</u>		500 300 <u>800</u>
						5 550		5 550
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan) 1155, chemin de la Fonderie Shawinigan (Québec) G9N 1W9	C, D	255	041 1 006	Bouleaux jaune et pap	03R-GA 04R-GA 14R-GA	500 7 600 1 350 9 450		500 7 600 1 350 9 450
La Corporation internationale Masonite 6184, rue Notre-Dame Lac-Mégantic (Québec) G6B 3B5	C, D	226	051 1 035	Bouleaux jaune et pap	05R-GA 07R-GA 08R-GA 12R-GA 15R-GA	200 300 2 000 50 650		200 300 2 000 50 650

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
				Feuillus durs	01R-GA 11R-GA	3 200 450 400 <u>850</u> 4 050		3 200 450 400 <u>850</u> 4 050
La Scierie Martel Itée 1615, boulevard Auger Est Alma (Québec) G8B 5V2	C, S	181	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	60 600 60 600		60 600 60 600
Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc. 175, rue Alexandre Thurso (Québec) J0X 3B0	C, S	160	072 1 005	Bouleaux jaune et pap Érables Hêg, Ch, Til et Auf	07R-GA 15R-GA 07R-GA 15R-GA 07R-GA 15R-GA	30 250 5 800 <u>36 050</u> 41 250 15 500 <u>56 750</u> 10 250 3 000 <u>13 250</u> 106 050	6 400 2 850 6 850 4 850 3 100 950 25 000	36 650 8 650 <u>45 300</u> 48 100 20 350 <u>68 450</u> 13 350 3 950 <u>17 300</u> 131 050
Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc. 754, 8e Rue Saint-Prosper (Québec) G0M 1Y0	B	355	124 2 007	Thuya	04R-GA 05R-GA 12R-GA 14R-GA 15R-GA	8 900 250 250 1 700 800 11 900		8 900 250 250 1 700 800 11 900
Les Bardeaux Lajoie inc. (Saint-Eusèbe) 101, 10e Rang Est Saint-Eusèbe (Québec) G0L 2Y0	B	063	011 2 007	Thuya	01R-GA	12 650 12 650		12 650 12 650
Les Billots Sélect Mégantic inc. 3690, rue Lévis Lac-Mégantic (Québec) G6B 2H6	C, S	227	051 1 003	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	05R-GA 12R-GA 05R-GA	7 000 2 400 <u>9 400</u> 4 000 13 400		7 000 2 400 <u>9 400</u> 4 000 13 400
Les Chantiers de Chibougamau Itée 521, chemin Merrill, CP 216 Chibougamau (Québec) G8P 2K7	C, S	217	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA 10R-GA	74 950 306 100 381 050		74 950 306 100 381 050
Les Entreprises Alain Maltais inc. 511, chemin du Mont Bourbeau, CP 63 Chibougamau (Québec) G8P 2K5	S	354	102 2 008	Feuillus durs Peupliers	10R-GA 10R-GA	200 200 400		200 200 400
Les Exploitations J.Y.B. Papineau inc. 10, montée Gravel Ferme-Neuve (Québec) J0W 1C0	S	399	154 2 020	Thuya	15R-GA	1 000 1 000		1 000 1 000
Les Industries Piékouagame inc. 3001, rue Ouiatchouan, CP 240 Mashteuiatsh (Québec) G0W 2H0	C, S	190	022 1 003	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA 02R-GA	13 800 60 100 73 900		13 800 60 100 73 900
Les Scieries du Lac St-Jean inc.	C, S	182	021 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	132 050 132 050		132 050 132 050

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
53, route Saint-André Métabetchouan--Lac-à-la-Croix (Québec) G8G 1X3								
Listuguj Mi'gmaq Government 17, Riverside Ouest Listuguj (Québec) G0C 2R0		411	111 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	012-53 111-61	5 000 10 000 15 000		5 000 10 000 15 000
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc) 1012, chemin du Parc industriel Bois-Franc (Québec) J9E 3A9	F	343	073 0 001	Bouleau à papier	07R-GA 15R-GA	114 450 56 250 <u>170 700</u>		114 450 56 250 <u>170 700</u>
				Érables	07R-GA 15R-GA	38 300 550 <u>38 850</u>		38 300 550 <u>38 850</u>
				Peupliers	07R-GA 15R-GA	134 800 50 450 <u>185 250</u>		134 800 50 450 <u>185 250</u>
						394 800		394 800
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord) 572, route 155 Chambord (Québec) G0W 1G0	F	191	022 0 001	Bouleau à papier	02R-GA	104 700		104 700
				Peupliers	02R-GA	224 800		224 800
						329 500		329 500
Lulumco inc. 79, rue Saint-Alphonse Sainte-Luce (Québec) G0K 1P0	C, S	087	012 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA	68 300 68 300		68 300 68 300
LVL Global inc. 48, rue Boivin Ville-Marie (Québec) J9V 1B6	D	173	081 2 019	Bouleaux jaune et pap	08R-GA	11 900		11 900
				Peupliers	08R-GA	19 500		19 500
						31 400		31 400
Maibec inc. (Clarendon) 245, chemin du Rang 13, CP 249 Clarendon (Québec) J0X 2Y0	B	379	071 2 011	Thuya	07R-GA	28 000 28 000		28 000 28 000
Maibec inc. (Saint-Pamphile - Bardeaux) 24, rang 6 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	B	415	125 2 001	Thuya	12R-GA	2 300 2 300		2 300 2 300
Maibec inc. (Saint-Pamphile - Sciage) 24, rang 6 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	C, S	018	125 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	05R-GA 12R-GA	10 000 24 750 34 750		10 000 24 750 34 750
Maibec inc. (Saint-Théophile - 318, route 173) 318, route 173 Saint-Théophile (Québec) G0M 2A0	B	311	124 2 008	Thuya	04R-GA 14R-GA	3 600 3 950 7 550		3 600 3 950 7 550
Maibec inc. (Saint-Théophile - 340, route 173) 340, route 173 Saint-Théophile (Québec) G0M 2A0	B	309	124 2 006	Thuya	05R-GA 07R-GA 12R-GA 15R-GA	450 4 850 200 7 350 12 850		450 4 850 200 7 350 12 850
Matériaux Blanchet inc. (Amos) 2771, route de l'Aéroport, CP 430 Amos (Québec) J9T 3A8	C, S	046	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	08R-GA 10R-GA	91 000 133 350 224 350		91 000 133 350 224 350

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
Matériaux Blanchet inc. (Saint-Pamphile) 1030, rue Elgin Sud, CP 430 Saint-Pamphile (Québec) GOR 3X0	C, S	014	125 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	12R-GA	24 750 24 750		24 750 24 750
MRC d'Abitibi-Ouest 6, 8e Avenue Est, bureau 105 La Sarre (Québec) J9Z 1N6		431	085 M 007	Sab-Ép-Pig-Mél	085-51	41 200 41 200		41 200 41 200
Multi Cèdre Itée 216, rue Principale Esprit-Saint (Québec) G0K 1A0	B	085	012 2 008	Thuya	01R-GA	10 450 10 450		10 450 10 450
Municipalité de Taschereau 52, rue Morin, CP 150 Taschereau (Québec) J0Z 3N0		432	085 M 003	Sab-Ép-Pig-Mél	085-51	3 800 3 800		3 800 3 800
Nation Micmac de Gespeg 783, boul. Pointe-Navarre, CP 69 Gaspé (Québec) G4X 6V2		433	112 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	112-62	5 000 5 000		5 000 5 000
PF Résolu Canada Inc. (Baie-Comeau - Sciage) Case postale 2250 Baie-Comeau (Québec) G5C 2S9	C, S	292	093 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	09R-GA	499 800 499 800		499 800 499 800
PF Résolu Canada Inc. (Comtois) RR 8, canton Comtois, CP 4000 Lebel-sur-Quévillon (Québec) J0Y 1X0	C, S	048	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	10R-GA	411 200 411 200		411 200 411 200
PF Résolu Canada Inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage) 200, rue De Quen Dolbeau-Mistassini (Québec) G8L 5M8	C, S	220	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	491 500 491 500		491 500 491 500
PF Résolu Canada Inc. (Girardville) 2250, rang Saint-Joseph Nord, CP 280 Girardville (Québec) G0W 1R0	C, S	206	025 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	494 900 494 900		494 900 494 900
PF Résolu Canada Inc. (La Doré) 5850, rue Des Jardins, CP 9 La Doré (Québec) G8J 1B4	C, S	207	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	435 900 435 900		435 900 435 900
PF Résolu Canada Inc. (Maniwaki) 200, chemin de Montcerf Maniwaki (Québec) J9E 1A1	C, S	404	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	07R-GA	270 950 270 950		270 950 270 950
PF Résolu Canada Inc. (Roberval) 1181, boulevard Saint-Joseph Roberval (Québec) G8H 2N6	C, S	189	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA 04R-GA	204 100 66 850 270 950		204 100 66 850 270 950
PF Résolu Canada Inc. (Saint-Félicien) 1, rue Laberge Saint-Félicien (Québec) G8K 2R7	C, S	209	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	281 850 281 850		281 850 281 850
PF Résolu Canada Inc. (Saint-Fulgence) 1900, boulevard Tadoussac Saint-Fulgence (Québec) G0V 1S0	C, S	196	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	315 850 315 850		315 850 315 850
PF Résolu Canada Inc. (Saint-Hilarion)				Sab-Ép-Pig-Mél	03R-GA	105 400		105 400

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
130, rue Cartier Saint-Hilarion (Québec) GOA 3V0	C, S	005	033 1 003			105 400		105 400
PF Résolu Canada Inc. (Saint-Thomas) 300, avenue du Moulin Saint-Thomas-Didyme (Québec) GOW 1P0	C, S	208	025 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	251 300 251 300		251 300 251 300
PF Résolu Canada Inc. (Senneterre) 300, 6e Avenue, CP 1179 Senneterre (Québec) JOY 2M0	C, S	034	084 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	08R-GA 10R-GA	211 250 35 300 246 550		211 250 35 300 246 550
Portes & Fenêtres Yvon Bordeleau & Fils inc. 440, rue Sainte-Thérèse Saint-Michel-des-Saints (Québec) JOK 3B0	S	323	142 2 001	Bouleaux jaune et pap Pins blanc et rouge Thuya	14R-GA 14R-GA 14R-GA	100 150 100 350		100 150 100 350
Poteaux Sélect inc. 200, Parc industriel Saint-Marc-des-Carrières (Québec) GOA 4B0	G	026	031 2 020	Pin gris Pin rouge	04R-GA 14R-GA 04R-GA 14R-GA	14 700 250 <u>14 950</u> 150 200 <u>350</u> 15 300		14 700 250 <u>14 950</u> 150 200 <u>350</u> 15 300
Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (L'Ascension- de-Notre-Seigneur) 5005, route Uniforêt, CP 70 L'Ascension-de-Notre-Seigneur (Québec) GOW 1Y0	C, S	201	024 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	508 250 508 250		508 250 508 250
Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Port-Cartier - Sciage) 175, boulevard du Portage-des-Mousses, CP 4000 Port-Cartier (Québec) G5B 2V9	C, S	344	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	09R-GA	537 600 537 600		537 600 537 600
Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan) 775, 122e Rue, CP 40 Shawinigan (Québec) G9T 5K7	F	256	041 0 007	Bouleau à papier Peupliers	04R-GA 03R-GA 04R-GA 14R-GA	23 200 5 300 221 350 15 100 <u>241 750</u> 264 950		23 200 5 300 221 350 15 100 <u>241 750</u> 264 950
Produits forestiers Basques inc. 100, rue de la Beurrerie Saint-Mathieu-de-Rioux (Québec) GOL 3T0	E	069	011 2 008	Feuillus durs	01R-GA	11 600 11 600		11 600 11 600
Produits forestiers Lachance inc. (Sainte-Émilie- de-l'Énergie) 861, rue Saint-Joseph Sainte-Émilie-de-l'Énergie (Québec) JOK 2K0	C, S	282	142 1 005	Bouleaux jaune et pap	14R-GA	20 950 20 950	11 100 11 100	32 050 32 050
Produits forestiers Mauricie S.E.C. 2419, route 155 Sud La Tuque (Québec) G9X 3N8	C, S	347	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	04R-GA	396 000 396 000		396 000 396 000
Produits Forestiers Miniers "Abitibi" inc.	C, S	033	083 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	08R-GA	6 100		6 100

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
259, route Fournière Malartic (Québec) J0Y 1Z0						6 100		6 100
Produits forestiers Nabakatuk 2008, S.E.N.C. km 260, route 113 Waswanipi (Québec) J0Y 3C0	C, S	345	107 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	10R-GA	70 000		70 000
						70 000		70 000
Produits forestiers Petit-Paris inc. 75, chemin Chute des Passes Saint-Ludger-de-Milot (Québec) G0W 2B0	C, S	219	027 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	275 200		275 200
						275 200		275 200
Produits forestiers Temrex, société en commandite (Nouvelle) 521, route 132 Ouest Nouvelle (Québec) G0C 2G0	C, S	099	111 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	11R-GA	220 050		220 050
						220 050		220 050
RBF Scierie St-Tite inc. 845, route 153 Saint-Tite (Québec) G0X 3H0	C, S	248	041 1 020	Bouleaux jaune et pap Ér, Hég, Ch, Til et Auf	04R-GA 04R-GA	21 850 13 000		21 850 13 000
						34 850		34 850
Rosario Poirier inc. (Saint-Alphonse - Sciage) 130, route Saint-Alphonse, CP 88 Saint-Alphonse (Québec) G0C 2V0	C, S	106	111 1 005	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	11R-GA 11R-GA	18 450 10 750		18 450 10 750
						29 200		29 200
Sartiop inc. (Angliers - Tournage et façonnage) 1689, montée Giroux Angliers (Québec) J0Z 1A0	G	391	081 2 018	Pin rouge	08R-GA	150		150
						150		150
Scierie Blondeau inc. (Saint-Louis-de-Blandford) 5, rue Desrosiers Saint-Louis-de-Blandford (Québec) G0Z 1B0	C, S	429	171 1 031	Feuillus durs Pruche Sab-Ép-Pig-Mél	12R-GA 12R-GA 12R-GA	650 300 4 900		650 300 4 900
						5 850		5 850
Scierie Bondu inc. 319, chemin H. Bondu Notre-Dame-de-Pontmain (Québec) J0W 1S0	C, S	138	154 1 003	Pins blanc et rouge	07R-GA 14R-GA 15R-GA	13 650 2 000 9 600		13 650 2 000 9 600
						25 250		25 250
Scierie Carrière Itée 530, boulevard de l'Aéroparc Lachute (Québec) J8H 3R8	C, S	274	151 1 020	Bouleaux jaune et pap Érables Hég, Ch, Til et Auf Peupliers	15R-GA 15R-GA 15R-GA 15R-GA	2 900 8 750 1 850 800		2 900 8 750 1 850 800
						14 300		14 300
Scierie de Sainte-Irène Itée 254, rangs 4 et 5 Sainte-Irène (Québec) G0J 2P0	C, S	089	012 1 015	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	01R-GA 01R-GA	100 23 800		100 23 800
						23 900		23 900
Scierie Dion & Fils inc. 147, rue Saint-Alexis Saint-Raymond (Québec) G3L 1S1	C, S	229	031 1 001	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	03R-GA 03R-GA	16 000 69 150	12 100	28 100 69 150
						85 150	12 100	97 250
Scierie Girard inc.	C, S	199	021 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	100 200		100 200

(1) **Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.**

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
5872, route Bouleaux Jonquière (Québec) G7P 1E3						100 200		100 200
Scierie Landrienne inc. 389, chemin du Moulin Landrienne (Québec) JOY 1V0	C, S	042	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	08R-GA 10R-GA	119 600 132 700		119 600 132 700
						252 300		252 300
Scierie Lauzé inc. 2720, rue Principale Saint-Édouard-de-Lotbinière (Québec) G0S 1Y0	C, S	134	124 1 045	Feuillus durs	12R-GA	600		600
				Pruche	12R-GA	300		300
				Sab-Ép-Pig-Mél	12R-GA	4 900		4 900
						5 800		5 800
Scierie P.S.E. inc. 491, boulevard Chabot, CP 129 Saint-Ubalde (Québec) G0A 4L0	C, S	239	031 1 006	Pruche	03R-GA	100		100
				Sab-Ép-Pig-Mél	03R-GA 04R-GA	45 450 7 975		45 450 7 975
						<u>53 425</u>		<u>53 425</u>
						53 525		53 525
Scierie Rivest inc. 880, route Louis-Cyr Saint-Jean-de-Matha (Québec) J0K 2S0	C, S	326	142 1 017	Pins blanc et rouge	14R-GA	750		750
				Sab-Ép-Pig-Mél	14R-GA	8 200		8 200
						8 950		8 950
Scierie Rivière Saint-Jean inc. 2001, rue de la Scierie Rivière-Saint-Jean (Québec) G0G 2N0	C, S	362	095 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	09R-GA	102 150		102 150
						102 150		102 150
S.M.T. inc. 131, rue Principale Saint-Thomas-Didyme (Québec) G8M 4G6	S	390	025 2 016	Feuillus durs	02R-GA	200		200
				Sab-Ép-Pig-Mél	02R-GA	800		800
						1 000		1 000
Société en commandite Scierie Opitciwan Kilomètre 164, CP 270 Obedjiwan (Québec) G0W 3B0	C, S	366	042 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	04R-GA	107 150		107 150
						107 150		107 150
Société en commandite Services forestiers atikamekw aski 57, rue Kenosi, CP 221 Wemotaci (Québec) G0X 3R0		400	042 A 004	Sab-Ép-Pig-Mél	042-51 043-51 043-52	19 000 59 500 5 500		19 000 59 500 5 500
						84 000		84 000
Société en commandite Stadacona WB (Québec - Sciage) 1092, avenue Lapierre Québec (Québec) G3E 1Z3	C, S	002	031 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	03R-GA	77 300		77 300
						77 300		77 300
Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux) 426, chemin Montréal Est, CP 2737 Gatineau (Québec) J8M 1V6	G	025	072 2 007	Pin gris	07R-GA	3 800		3 800
				Pin rouge	07R-GA 08R-GA	5 300 10 300		5 300 10 300
						<u>15 600</u>		<u>15 600</u>
						19 400		19 400
Tembec (Béarn) 67, rue Principale Sud Béarn (Québec) J0Z 1G0	C, S	172	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	08R-GA	317 700		317 700
						317 700		317 700
Tembec (La Sarre)	C, S	036	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	10R-GA	343 500		343 500

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

5. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA et PRAU PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	GA/ PR	Numéro de client	Essence	RGA/UA	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
495, route 111 Ouest, CP 2500 La Sarre (Québec) J9Z 2X6						343 500		343 500
Tembec (Matane) 400, rue du Port, CP 640 Matane (Québec) G4W 3P6	P	350	012 0 003	Feuillus durs	01R-GA 11R-GA	8 650 17 550 <u>26 200</u>		8 650 17 550 <u>26 200</u>
				Peupliers	01R-GA 11R-GA	26 050 10 700 <u>36 750</u>		26 050 10 700 <u>36 750</u>
						62 950		62 950
Tembec (Senneterre) 250, chemin Normick Senneterre (Québec) J0Y 2M0	C, S	035	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	08R-GA 10R-GA	159 350 76 900 236 250		159 350 76 900 236 250
Tembec (Témiscaming - Pâtes et papiers) 33, chemin Kipawa, CP 3000 Témiscaming (Québec) J0Z 3R0	P	175	081 0 001	Feuillus durs	08R-GA	160 950		160 950
				Peupliers	08R-GA	33 600		33 600
				Sab-Ép-Pig-Mél	08R-GA	25 000		25 000
						219 550		219 550
Uniboard Canada inc. (Sayabec) 152, rue Pouliot, CP 340 Sayabec (Québec) G0J 3K0	F	108	012 0 001	Feuillus durs	01R-GA 11R-GA	44 450 17 750 62 200		44 450 17 750 62 200
Uniboard Canada inc. (Val-d'Or) 2700, boulevard Jean-Jacques Cossette Val-d'Or (Québec) J9P 5G6	F	424	083 0 002	Feuillus durs	08R-GA	50 150 50 150		50 150 50 150
Valibois inc. 267, boulevard Saint-David Saint-David-de-Falardeau (Québec) G0V 1C0	C, S	307	023 1 006	Feuillus durs	02R-GA	23 550	5 000	28 550
				Peupliers	02R-GA	7 400		7 400
						30 950	5 000	35 950
Vexco inc. 2441, route 165, CP 36 Saint-Ferdinand (Québec) G0N 1N0	C, S	135	171 1 026	Feuillus durs	05R-GA 12R-GA	1 550 1 400 2 950		1 550 1 400 2 950
Welsh & Fils inc. 333, rue Principale Saint-Alban (Québec) G0A 3B0	C, S	396	031 1 002	Peupliers	03R-GA	200 200		200 200

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

7.LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA ET PR PAR RÉGION DE GARANTIE OU UNITÉS D'AMÉNAGEMENT

RGA/UA	GA/PR	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
01R-GA	055	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	C, S	011 1 002	Feuillus durs	24 550		24 550
	090	Bois CFM inc.	C, S	012 1 011	Peupliers	16 050		16 050
	011	Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue)	C, S	125 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	19 550		19 550
	088	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapscal)	C, S	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	121 550		121 550
	068	Cascades Canada ULC (Cabano)	P	011 0 003	Feuillus durs	33 050		33 050
	061	Groupe Lebel (2004) inc. (Biencourt)	C, S	011 1 001	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	3 100 11 100 <u>14 200</u>		3 100 11 100 <u>14 200</u>
	070	Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	C, S	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	88 650		88 650
	091	Groupe Lebel (2004) inc. (Price)	C, S	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	84 100		84 100
	059	Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de-Kamr)	C, S	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	15 300		15 300
	076	Groupe Lebel (2004) inc. (Squatec)	C, S	011 1 016	Sab-Ép-Pig-Mél	14 950		14 950
	072	Groupe NBG inc.	C, S	011 1 018	Peupliers	25 200		25 200
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	450		450
	063	Les Bardeaux Lajoie inc. (Saint-Eusèbe)	B	011 2 007	Thuya	12 650		12 650
	087	Lulumco inc.	C, S	012 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	68 300		68 300
	085	Multi Cèdre Itée	B	012 2 008	Thuya	10 450		10 450
	069	Produits forestiers Basques inc.	E	011 2 008	Feuillus durs	11 600		11 600
	089	Scierie de Sainte-Irène Itée	C, S	012 1 015	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 23 800 <u>23 900</u>		100 23 800 <u>23 900</u>
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers	8 650 26 050 <u>34 700</u>		8 650 26 050 <u>34 700</u>
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	44 450		44 450
	012-53	411	Listuguj Mi'gmaq Government		111 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	5 000	
02R-GA	263	Compagnie RockTenn du Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Feuillus durs	57 600		57 600
	006	Coopérative de Solidarité Valoribois	C, S	021 1 013	Peupliers	27 300		27 300
	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	52 850		52 850
	185	Groupe Lignarex inc.	C, S	021 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	95 000		95 000
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	60 300	110 450	170 750
	181	La Scierie Martel Itée	C, S	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	60 600		60 600

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

7.LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA ET PR PAR RÉGION DE GARANTIE OU UNITÉS D'AMÉNAGEMENT

RGA/UA	GA/PR	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
	217	Les Chantiers de Chibougamau ltée	C, S	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	74 950		74 950
	190	Les Industries Piékouagame inc.	C, S	022 1 003	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	13 800 60 100 <u>73 900</u>		13 800 60 100 <u>73 900</u>
	182	Les Scieries du Lac St-Jean inc.	C, S	021 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	132 050		132 050
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Bouleau à papier Peupliers	104 700 224 800 <u>329 500</u>		104 700 224 800 <u>329 500</u>
	220	PF Résolu Canada Inc. (Dolbeau-Mistassini - Scia	C, S	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	491 500		491 500
	206	PF Résolu Canada Inc. (Girardville)	C, S	025 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	494 900		494 900
	207	PF Résolu Canada Inc. (La Doré)	C, S	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	435 900		435 900
	189	PF Résolu Canada Inc. (Roberval)	C, S	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	204 100		204 100
	209	PF Résolu Canada Inc. (Saint-Félicien)	C, S	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	281 850		281 850
	196	PF Résolu Canada Inc. (Saint-Fulgence)	C, S	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	315 850		315 850
	208	PF Résolu Canada Inc. (Saint-Thomas)	C, S	025 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	251 300		251 300
	201	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (L'Ascension-de	C, S	024 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	508 250		508 250
	219	Produits forestiers Petit-Paris inc.	C, S	027 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	275 200		275 200
	199	Scierie Girard inc.	C, S	021 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	100 200		100 200
	390	S.M.T. inc.	S	025 2 016	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	200 800 <u>1 000</u>		200 800 <u>1 000</u>
	307	Valibois inc.	C, S	023 1 006	Feuillus durs Peupliers	23 550 7 400 <u>30 950</u>	5 000	28 550 7 400 <u>35 950</u>
025-51	423	Conseil des montagnais du Lac-Saint-Jean		022 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000		50 000
026-61	414	Corporation forestière Eenatuk		102 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	59 800		59 800
026-62	414	Corporation forestière Eenatuk		102 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	65 200		65 200
026-63	409	Corporation foncière de Waswanipi		107 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	60 100		60 100
026-65	409	Corporation foncière de Waswanipi		107 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	64 900		64 900
03R-GA	318	Boiseries Savco inc.	C, S	041 1 023	Feuillus durs		3 400	3 400
	232	Charbon de Bois Feuille d'Érable inc.	E	031 2 007	Feuillus durs		6 500	6 500

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

7.LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE GA ET PR PAR RÉGION DE GARANTIE OU UNITÉS D'AMÉNAGEMENT

RGA/UA	GA/PR	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						SQ	QI (1)	Annuel
	006	Coopérative de Solidarité Valoribois	C, S	021 1 013	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	16 600 35 650 <u>52 250</u>		16 600 35 650 <u>52 250</u>
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs Peupliers	25 000 2 000 <u>27 000</u>		25 000 2 000 <u>27 000</u>
	233	Éloi Moisan inc.	C, S	031 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	200		200
	231	Gestofor inc.	C, S	031 1 009	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	8 650 300 <u>8 950</u>		8 650 300 <u>8 950</u>
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sha	C, D	041 1 006	Bouleaux jaune et papier	500		500
	005	PF Résolu Canada Inc. (Saint-Hilarion)	C, S	033 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	105 400		105 400
	256	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan)	F	041 0 007	Peupliers	5 300		5 300
	229	Scierie Dion & Fils inc.	C, S	031 1 001	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	16 000 69 150 <u>85 150</u>	12 100	28 100 69 150 <u>97 250</u>
	239	Scierie P.S.E. inc.	C, S	031 1 006	Pruche Sab-Ép-Pig-Mél	100 45 450 <u>45 550</u>		100 45 450 <u>45 550</u>
	002	Société en commandite Stadacona WB (Québec	C, S	031 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	77 300		77 300
	396	Welsh & Fils inc.	C, S	031 1 002	Peupliers	200		200
04R-GA	228	Adélard Goyette & Fils Itée	C, S	031 1 008	Pins blanc et rouge	8 550		8 550
	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	57 050		57 050
	023	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	400		400
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Dérou	D	154 2 006	Peupliers	1 250		1 250
	318	Boiseries Savco inc.	C, S	041 1 023	Feuillus durs		45 500	45 500
	263	Compagnie RockTenn du Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et papier Peupliers	257 650 14 000 <u>271 650</u>		257 650 14 000 <u>271 650</u>
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	48 000		48 000
	233	Éloi Moisan inc.	C, S	031 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	3 975		3 975
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	C, S	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	417 850		417 850
	265	Industries John Lewis Itée	C, D	042 1 002	Bouleau à papier	52 400		52 400
	267	Industries Parent inc.	C, S	042 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	382 950		382 950
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La	C, S	042 1 004	Bouleaux jaune et papier	34 750		34 750

(1) Qualité inférieure : Quantité minimale de bois incluse dans le volume annuel.

